

SVENSKA

Läs denna bruksanvisning noggrant innan du installerar och använder maskinen. Det är enda sättet att uppnå optimalt resultat och maximal driftssäkerhet.

BESKRIVNING AV APPARATEN

Följande termer används i bruksanvisningen:

- A. Lock
- B. Utmatningshål
- C. Kaffekanna
- D. Skivfilter
- E. Packning
- F. Kaffefilter
- G. Adapterskiva för halva mängden kaffe
- H. Säkerhetsventil
- I. Vattenbehållare
- L. Underrede
- M. Elsladd
- N. Kontrollpanel
- O. Display
- P. Inställningsknapp för klockan
- Q. Kontrollampa för varmhållningsfunktionen
- R. Varmhållningsknapp
- S. Start-/stoppknapp
- T. Knapp för inställning av starttid
- U. Kontrollampa för funktionen "förprogrammerad start"
- V. Knapp för "förprogrammerad start"
- Z. Kontrollampa start/stopp

SÄKERHETSANVISNINGAR

- Denna maskin är konstruerad för "tillagning av kaffe". Använd aldrig andra extrakt, kakaopulver, kamomillte, andra infusioner eller pulver som ska lösas upp: de kan täppa till hålen i filtret.
- Doppa aldrig ned underredet eller vattenbehållaren i vatten under rengöringen: det är en elektrisk maskin.
- Var försiktig så att du inte bränner dig på hett vatten eller ånga eller genom att använda espressobryggaren på ett felaktigt sätt.
- Vidrör inte apparatens heta ytor när du använder den. Använd knapparna och handtagen.
- Ta ut espressobryggaren ur förpackningen och

kontrollera att den är hel. I tveksamma fall ska maskinen inte användas. Vänd dig vid behov till fackman.

- Allt emballagematerial (plastpåsar, expanderad polystyren etc.) måste placeras utom räckhåll för barn, eftersom det kan ge upphov till skada.
- Denna espressobryggare får endast användas för hushållsbruk. All annan användning ska betraktas som felaktig och därmed farlig.
- Tillverkaren kan inte ställas till ansvar för eventuella skador som uppstår till följd av felaktig, olämplig eller oförnuftig användning.
- Espressobryggaren får endast användas ansluten till elnätet, aldrig på en kokplatta eller spis.
- Rör inte espressobryggaren om du har våta eller fuktiga händer eller fötter.
- Låt inte barn eller obehöriga använda espressobryggaren utan övervakning.
- Se till att barn inte leker med espressobryggaren.
- Om espressobryggaren uppvisar fel eller driftstörningar ska du stänga av den och låta bli att mixra med den. Kontakta endast av tillverkaren auktoriserad serviceverkstad för eventuella reparationer och begär att originalreservdelar används. I annat fall kan maskinens säkerhet äventyras.
- Du får inte själv byta ut espressobryggarens sladd, eftersom detta ingrepp kräver specialverktyg. Vänd dig endast till av tillverkaren auktoriserad serviceverkstad om sladden skadas eller behöver bytas ut. På så sätt undviker du att utsätta dig för risker.


INSTALLATION

- Placera espressobryggaren på en arbetsbänk långt från vattenkranar och diskhoar.
- Kontrollera att nätspänningen motsvarar den spänning som anges på maskinens märkplåt. Espressobryggaren får endast anslutas till eluttag som har en kapacitet på minst 6 A och är ordentligt jordat. Tillverkaren kan inte ställas till ansvar för eventuella olyckor som inträffar till följd av att jordning saknas.
- Överlåt åt en elektriker att byta ut vägguttaget om det inte passar till espressobryggarens stickpropp.

ANVÄNDNING

När du sätter i stickproppen i eluttaget hörs en ljudsignal. När du sedan ser blinkande streck på displayen kan du ställa klockan eller laga kaffe direkt.

Att ställa klockan

- 1) Tryck på knappen  (P) och håll den intryckt tills rätt tid visas.
- 2) Släpp då knappen: efter 5 sekunder sparas den visade tiden.

OBS: du kan inte ändra tiden när förprogrammerad start är inkopplad.

Att programmera in en starttid

- 1) Tryck på knappen "TIMER" och håll den intryckt tills önskad starttid visas. På displayen visas texten "PROG" upptill till höger.
- 2) Släpp knappen: efter 5 sekunder sparas den visade tiden och displayen återgår till att visa aktuell tid.

Du kan när som helst visa den inprogrammerade tiden genom att trycka på knappen "TIMER". Efter några sekunder återgår displayen till att visa aktuell tid. Den förinställda starttiden är 6:00.

OBS: du kan inte ändra starttiden när förprogrammerad start är inkopplad.

ATT LAGA ESPRESSO

Förberedelser

- Assicurarsi che la caffettiera sia fredda e svitarla tenendo la caldaia con una mano e con l'altra ruotare il raccoglitore in senso antiorario (fig. 1).
- Kontrollera att espressobryggaren är kall. Skruva isär den genom att hålla vattenbehållaren med ena handen och skruva kaffebehållaren motsols med den andra (fig. 1).
- Ta ur kaffefiltret och fyll vattenbehållaren med friskt vatten upp till säkerhetsventilen, men inte längre, (den syns inuti vattenbehållaren) om du ska laga en hel kanna kaffe (fig. 2). Om du ska laga en halv kanna fyller du behållaren med vatten upp till markeringen under säkerhetsventilen (fig. 3 - X).

TIPS: använd friskt och mjukt vatten. Bräckt eller mycket kalkhaltigt vatten ger sämre smak.

VIKTIGT: använd inte espressobryggaren utan vatten i vattenbehållaren eller med hett vatten för att påskynda tillagningen.

- Sätt i kaffefiltret i vattenbehållaren (fig. 4). Sätt också i adapterskivan för 3 koppar (G) i kaffefiltret om du vill laga en halv kanna kaffe (fig. 5).

- Fyll kaffefiltret med malet kaffe utan att pressa det (fig. 6). Fyll filtret lite i taget så att kaffet inte rinner över..
- Fördela det malda kaffet jämnt och avlägsna eventuellt kaffeöverskott från filtrets kant.



VIKTIGT: använd malet kaffe av hög kvalitet, med medelgrov malning och förpackat för espressobryggare. Använd inte espressobryggaren med kornkaffe.

- Skruva ihop espressobryggaren ordentligt, men utan att överdriva, genom att hålla i vattenbehållaren med ena handen och skruva kaffebehållaren motsols med den andra. Undvik att trycka på handtaget.


VIKTIGT: använd aldrig espressobryggaren om inte skivfiltret (D) sitter i ordentligt, annars kan kokande vatten stänka ut och medföra fara.

- Ställ espressobryggaren på underredet (fig. 7). Stäng locket.

Manuell start

- Tryck på start-/stoppknappen  (S). Kontrollampen (Z) visar att espressobryggaren är i funktion och kontrollampen (Q) att varmhållningsfunktionen är inkopplad. Tryck på varmhållningsknappen  (R) om du inte vill använda denna funktion.
- Kaffet börjar komma ut efter några minuter.
- När kaffet är färdigt visas texten "END" på displayen och 3 ljudsignaler hörs. Kontrollampen (Z) släcks efter några minuter. Tryck på någon av knapparna för att få bort texten "END" eller vänta i några minuter, så visar displayen åter den aktuella tiden.

Förprogrammerad start

- Förbered espressobryggaren och tryck på knappen "förprogrammerad start" (V). När du har ställt in önskad starttid tänds kontrollampen för "förprogrammerad start" (U) och kontrollampen för varmhållningsfunktionen (Q) (tryck på knappen  igen om du inte vill använda varmhållningsfunktionen).
- Vid den inställda tidpunkten hörs några ljudsignaler, kontrollampen för "förprogrammerad start" släcks (U) och kontrollampen (Z) tänds för att visa att espressobryggaren har börjat värma upp vattnet.
- När kaffet är färdigt visas texten "END" på displayen och 3 ljudsignaler hörs. Efter några minuter släcks kontrollampen (Z) och kontrollampen för varmhållningsfunktionen (Q) fort-

sätter att lysa.

- Tryck på någon av knapparna för att få bort texten "END".

Om det inte finns något vatten i vattenbehållaren eller om espressobryggaren inte står på underredet visas texten "H2O" samtidigt som en lång signal hörs. Om du inte ställer espressobryggaren på underredet inom en minut stängs den av.

När kaffet är färdigt

- Rör om i kaffet när det är färdigt, så får allt kaffet samma fyllighet.
- **Ta inte av espressobryggaren från underredet förrän texten END visas på displayen.**

TIPS: följ de vattenmängder som anges i punkt 2 i stycket "Förberedelser", så får du varmt kaffe.


Om du håller i mindre vatten bör du låta espressobryggaren stå kvar på underredet i några minuter.

VIKTIGT: innan du använder espressobryggaren för första gången måste du skölja alla tillbehör och vattenbehållaren invändigt med varmt vatten och laga några koppar kaffe som du sedan håller ut.


VARMHÅLLNINGSFUNKTION

Tack vare varmhållningsanordningen kan du dricka lagom varmt kaffe i upp till en halvtimme efter det att du sätter på espressobryggaren.

Anordningen kopplas in automatiskt varje gång du sätter på espressobryggaren.

Tryck på knappen  för att stänga av den (kontrolllampan Q släcks).

Funktionen stängs av automatiskt om du tar bort espressobryggaren från underredet i cirka 2 minuter när kaffet är färdigbryggt.

Om det finns kaffe kvar i espressobryggaren kan du ställa den på underredet och koppla in varmhållningsfunktionen igen genom att trycka på knappen . Om det däremot var länge sedan du lagade kaffet och espressobryggaren därför är kall stängs den av efter cirka en minut och en lång ljudsignal hörs.

Tänk på att uppvärmt kaffe inte får samma arom som nybryggt.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Vänta tills espressobryggaren har svalnat helt efter användningen innan du rengör den.
- Kontrollera med jämna mellanrum att utmatningshålen inte är tilläppta. Rengör dem med en nål (fig. 9).
- Med tiden slits kaffefiltret och packningen: byt

ut dem när de visar tecken på slitage eller försämring. **Använd packningar och filter som säljs hos auktoriserade serviceverkstäder och som är likadana som de original som medföljer.**

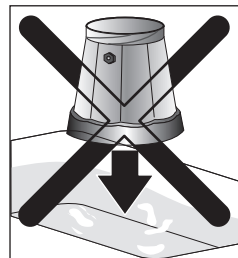
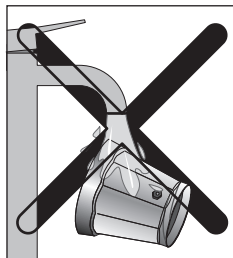
- Kontrollera då och då att hålen i skivfiltret inte är tilläppta och rengör dem vid behov med en nål (fig. 8).
- Diska inte espressobryggaren i diskmaskin.
- Använd inte lösningsmedel eller medel med slipverkan för utvändigt rengöring av vattenbehållaren och underredet. Det räcker att rengöra dem med en fuktig trasa och se till att det inte kommer in vatten i kontaktdonet.
- Var annan eller var tredje månad måste vattenbehållaren avkalkas. **Vattenbehållaren ska vara kall och INTE stå på underredet. Fyll vattenbehållaren med avkalkningsmedel och låt det verka i en halvtimme.**

Skölj den invändigt och akta så att du inte blöter ner underredet. **Doppa inte ner vattenbehållaren i vatten.** Laga minst 3 koppar kaffe och häll ut dem.

Tillverkaren påtar sig inget ansvar för driftstörningar som uppstår på grund av att avkalkningen inte har utförts.

OBS: kom ihåg att sätta tillbaka skivfiltret ordentligt (innan du använder bryggaren) när du har tagit bort det för att rengöra det eller byta packning, så att du undviker farliga stänk av hett vatten.

Skölj aldrig espressobryggaren under rinnande vatten och doppa aldrig ned den i vatten.



AVKALKNING

Med tiden, när du har lagat många koppar kaffe, kan det hända att det bildas ett kalklager i botten på vattenbehållaren. Detta kan göra att tillagningstiden blir mycket längre.

För att råda bot på detta måste du då och då avkalka espressobryggaren så att detta kalklager försvinner.

Använd de specialprodukter för avkalkning av kaffemaskiner som finns i handeln (t. ex. citronsyra).

Gå till väga enligt följande för att kalka av espressobryggaren:

1. Kontrollera att espressobryggaren är kall och skruva isär den (fig. 1).
2. Fyll vattenbehållaren med avkalkningsmedel (fig. 10) och låt det verka i en halvtimme. Se till att den är helt ren inuti.

Vattenbehållaren ska vara kall och INTE stå på underredet.

3. Töm vattenbehållaren när halvtimmen har gått och se till att det inte finns någon kalk i botten på den. Skölj sedan vattenbehållaren invändigt (fig. 11). **Doppa inte ner vattenbehållaren i vatten.**
4. Laga minst 3 koppar kaffe och häll ut dem. Tillverkaren påtar sig inget ansvar för driftsstörningar som uppstår på grund av att avkalkningen inte har utförts.

VIKTIG INFORMATION FÖR EN KORREKT BORTSKAFFNING AV PRODUKTEN I ÖVERENSSTÄMMELSE MED EUROPADIREKTIV 2002/96/EG.



Vid slutet av produktens livslängd, får den inte skaffas bort som tätortsavfall. Den kan överlämnas till lokala myndigheters avfalls sorteringscentraler eller till en återförsäljare som ger denna service.

Att skaffa bort en hushållsmaskin undviker möjliga negativa konsekvenser för miljön och hälsan som härstammar från en olämplig bortskaffning och tillåter en återvinning av materialen som den består av för att spara betydande energi och tillgångar. Som påminnelse om att hushållsmaskiner måste skaffas bort separat, har produkten markerats med en soptunna med ett kryss.

DRIFTSSTÖRNINGAR

PROBLEM	TROLIGA ORSAKER	LÖSNING
Kaffet kommer inte ut	Inget vatten i behållaren	Fyll vattenbehållaren med fritt vatten
Det tar lång tid för kaffet att komma ut	Du använder fel slags kaffe Skivfiltret är tilltäppt Du har pressat kaffet Det har bildats kalk i botten på vattenbehållaren	Använd malet kaffe avsett för espressobryggare av denna typ Rengör skivfiltret enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöring och underhåll" Pressa inte det malda kaffet Rengör enligt beskrivningen i avsnittet "AVKALKNING"
Kaffet rinner ut längs vattenbehållarens kant	Skivfiltret är tilltäppt Packningen är sönder eller skadad	Rengör skivfiltret enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöring och underhåll" Byt ut packningen
På displayen visas texten <i>H2O</i>	Du har inte hållt i något vatten Espressobryggaren står inte ordentligt på underredet. Espressobryggaren har stängts av när den var i funktion Vattenbehållaren är varm	Fyll vattenbehållaren Kontrollera att vattenbehållaren är införd så långt det går i kontaktdonet Avbryt inte uppvärmningen Vänta tills vattenbehållaren svalnar Använd kallt vatten
Espressobryggaren avger en lång ljudsignal och stängs sedan av	Espressobryggaren har tagits bort från underredet under för lång tid och varmhållningsfunktionen har stängts av Du har tryckt på varmhållningsknappen, men espressobryggaren är kall	Tryck på varmhållningsknappen Uppvärm t kaffe har inte samma arom. Det är bättre att laga nytt.